



# HotSpring®

*Every day made better®*

## **COLLECTION HOT SPOT®**

**Nous vous félicitons d'avoir acquis le meilleur spa disponible. Bienvenue dans la grande famille des heureux propriétaires de spas Hot Spring.**

# Instructions de pré-livraison

Veuillez prendre le temps de lire cette brochure avec soin, car elle vous fournira les informations dont vous aurez besoin pour garantir l'installation sécurisée et rapide de votre nouveau spa. Les sections suivantes indiquent comment se préparer à la livraison et la configuration de votre nouveau spa. Vous trouverez la sélection de site, l'accès pour la livraison, la préparation du sol et les exigences électriques.

N'oubliez pas de lire soigneusement le Manuel de l'utilisateur qui accompagne votre spa et de remplir l'inscription de garantie dans les 10 jours suivant la livraison. Vous trouverez ces éléments, ainsi que d'autres informations précieuses, dans la pochette destinée au propriétaire dans le bloc technique de votre spa, qui contient également son numéro de série.

Watkins Wellness™ se réserve le droit de modifier les spécifications ou le modèle sans préavis ni obligation quelconque.

DATE D'ACHAT : \_\_\_\_\_

DATE D'INSTALLATION : \_\_\_\_\_

REVENDEUR : \_\_\_\_\_

ADRESSE : \_\_\_\_\_

TÉLÉPHONE : \_\_\_\_\_

Enregistrez votre  
garantie à l'aide du  
flashcode ci-dessous :



Dans la plupart des localités, il est nécessaire de demander un permis pour l'installation de circuits électriques ou la construction de bâtiments extérieurs (terrasses et belvédères). De plus, certaines communautés imposent des codes régissant la délimitation des propriétés par des clôtures ou des barrières à fermeture automatique afin d'empêcher les enfants de moins de cinq ans d'accéder à une piscine (ou à un spa) sans surveillance. Votre spa Hot Spring est équipé d'une couverture verrouillable, conforme à la norme de sécurité américaine ASTM F1346. Aussi échappe-t-il fréquemment à cette obligation de clôture. D'une manière générale, toutes les exigences en vigueur concernant la clôture des propriétés vous seront communiquées par les autorités locales lorsque vous demanderez le permis d'installation d'un circuit électrique. Votre revendeur Hot Spring peut vous renseigner sur les permis nécessaires.

# SÉLECTION ET PRÉPARATION DU SITE

**IMPORTANT** : vous êtes responsable de la sélection et de la préparation du site. Lisez soigneusement ces instructions et consultez votre revendeur Hot Spring® autorisé si vous avez des questions.

Vous avez probablement déjà choisi un endroit pour votre nouveau spa, qu'il s'agisse d'un site intérieur ou extérieur, d'un patio ou d'une terrasse. Il vous suffit de vérifier les points suivants:

- Installez toujours votre spa sur une surface plane, dotée d'une structure solide. Un spa rempli pèse très beau. Assurez-vous que le site choisi est capable de supporter un tel poids.
- Placez votre spa loin des surfaces réfléchissantes ou du verre. La chaleur générée par certains de fenêtres à double vitrage et les surfaces réfléchissantes peut gravement endommager l'extérieur du spa, y compris à l'habillage et à la couverture. Ce type de dommage n'est pas considéré comme un défaut de fabrication et **PAR CONSÉQUENT, IL N'EST PAS COUVERT PAR LA GARANTIE DE SPA.**
- Installez le bloc technique, contenant tous les composants électriques, dans un endroit permettant l'évacuation de l'eau. La pénétration d'eau dans le bloc technique risque d'endommager les composants électroniques ou de déclencher le disjoncteur de votre habitation.
- Assurez-vous de disposer d'un accès aisé au disjoncteur dans le tableau électrique secondaire (lorsque connectés aux modèles de 230 volts) ou vers l'interrupteur sur le côté du câble d'alimentation (modèles de 115 volts).
- Ne laissez jamais pénétrer d'eau dans le tableau de distribution électrique secondaire (lorsque connectés aux modèles de 230 volts), dans l'interrupteur (modèles de 115 volts) ou dans la prise électrique sur laquelle le spa est branché.
- Laissez suffisamment d'espace devant tout l'avant du spa (les panneaux amovibles fournit l'accès aux équipements du spa) afin de pouvoir nettoyer et entretenir ces équipements de façon périodique.

## INSTALLATION EN PLEIN AIR ET SUR UN PATIO

Quel que soit l'endroit choisi pour installer votre nouveau spa, il est important qu'il soit monté sur de solides fondations. Les dommages structurels du spa provenant d'une installation incorrecte ou d'un placement sur des fondations inappropriées, ne sont pas couverts par la garantie limitée du spa.

## INSTALLATION SUR UNE TERRASSE

Pour être certain que votre terrasse peut supporter le poids de votre spa, il est indispensable que vous connaissiez la charge maximale de cette terrasse. **Consultez un maçon qualifié ou un ingénieur civil avant de placer le spa sur une terrasse élevée ou à l'intérieur.** Pour déterminer le poids de votre spa, de son contenu, de sa capacité, reportez-vous au tableau des spécifications des spas situé vers la fin de ce document. Ce poids par pied carré ne doit pas dépasser la capacité nominale de la structure. Le non-respect de ces instructions risque d'entraîner des dommages importants.

## INSTALLATION EN INTÉRIEUR

Si vous voulez installer votre spa à l'intérieur, n'oubliez jamais certains éléments. De l'eau peut jaillir sur le sol autour du spa, risquant de vous faire glisser. Choisissez par conséquent un dallage qui vous permette à la fois de ne pas glisser et d'évacuer facilement l'eau. Si vous construisez une nouvelle pièce pour installer votre spa, prévoyez l'aménagement d'un système de vidange au sol. L'humidité du local sera plus élevée lorsque le spa sera installé. L'eau peut pénétrer dans la boiserie et engendrer la formation de champignons du bois, de moisissure ou d'autres problèmes. Vérifiez donc les effets de l'humidité ambiante sur le bois, le papier, etc. se trouvant déjà dans le local. Afin de réduire ces effets, il est recommandé de bien ventiler l'endroit où se trouve le spa. Un architecte peut vous aider à déterminer vos besoins en ventilation.

Votre revendeur Hot Spot peut vous fournir toutes les informations concernant les règlements de zonage et de construction.

# ACCÈS LORS DE LA LIVRAISON

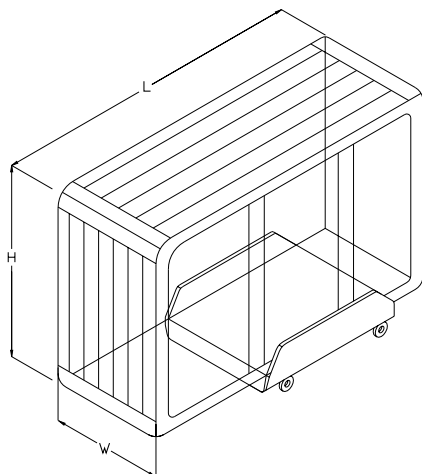
Commencez par repérer les dimensions de votre spa dans le tableau ci-dessous. Les dimensions indiquées sont les mesures du spa en position verticale, couché sur le côté.

Demandez ensuite à votre agent la hauteur et la largeur ajoutées par le chariot de livraison utilisé pour vous livrer le spa. Ajoutez la hauteur du chariot à la dimension H pour déterminer la hauteur nécessaire pour faire passer le spa et le chariot. Utilisez la plus grande largeur, soit celle du chariot soit celle de la dimension I, pour déterminer le dégagement horizontal maximum nécessaire. Utilisez la dimension de longueur L en cas de virage serré, pour déterminer le dégagement maximum nécessaire.

**REMARQUE :** il peut s'avérer nécessaire de ménager un dégagement vertical supplémentaire si le spa doit être roulé sur une pente ou passé par des escaliers.

Utilisez les informations ci-dessous pour déterminer les exigences d'accès au site du spa.

Il sera peut-être nécessaire de retirer un portail, une partie de clôture ou toute autre construction pouvant être déplacée afin de faire rouler le spa jusqu'à son site d'installation.



Modèle	Largeur I	Longueur L	Hauteur H
Relay® (REL)	36" (91 cm)	84" (2,13 m)	84" (2,13 m)
Rhythm® (RHY)	36" (91 cm)	84" (2,13 m)	84" (2,13 m)
Pace™ (PAC)	33" (84 cm)	82" (2,08 m)	82" (2,08 m)
Stride® (STD)	29" (74 cm)	84" (2,13 m)	65" (1,65 m)
SX (SX)	33" (84 cm)	77" (1,96 m)	72" (1,83 m)
TX (TX)	29" (74 cm)	72" (1,83 m)	72" (1,83 m)

Quelle est la largeur de dégagement ?

Vérifiez tous les portails

Compteurs d'électricité dépassant

Compteurs de gaz

Appareils de climatisation

La hauteur de dégagement est-elle suffisante ?

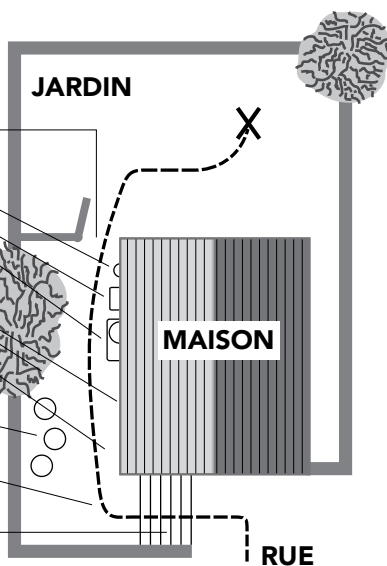
Vérifiez les avant-toits bas, les branches en surplomb, les gouttières

Le chemin est-il dégagé ?

Retirez les branches, niches, réserves de bois, etc.

S'il y a un angle de 90°, est-il possible de le passer ? (le spa ne se pliera pas)

Pas plus de 6 marches consécutives sans palier



Si le spa a été retiré du chariot pour passer un mur (parce que l'entrée est trop étroite, les avant-toits sont trop bas, le virage trop serré ou l'escalier trop raide), vous devrez utiliser une grue. Ne vous alarmez pas ! Dans environ dix pour cent des cas, une grue constitue le seul moyen d'installer le spa en le soulevant pour l'amener à sa destination finale.

La grue est équipée d'une flèche montée sur un camion pouvant s'adapter parfaitement à votre entrée. Elle est conduite par un opérateur agréé et assuré. Moyennant une certaine somme, celui-ci soulèvera le spa au-dessus des murs, bâtiments et tous autres obstacles pour le placer le plus près possible de son site d'installation. Le personnel de livraison des spas Hot Spring® supervisera cette opération et achèvera l'installation du spa.

**REMARQUE** : si la livraison de votre spa nécessite l'utilisation d'une grue, vous devrez peut-être payer ce service dès que le spa aura été posé près du site d'installation.

## PRÉPARATION DU SOL

Votre spa Hot Spring a été conçu pour fournir d'excellentes performances sur tous les types de surface communs de jardin. Bien qu'une dalle en béton constitue la meilleure solution pour les utilisations à long terme\*, d'autres fondations sont acceptables dans la mesure où la base de nivellement est préparée avant la livraison.

**\*REMARQUE** : une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 4 pouces (10 cm) ou une terrasse capable de supporter les livres par pied carré indiqués dans la section Spécifications du spa.

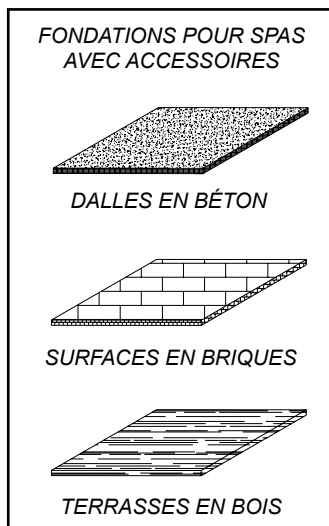
### REMARQUES SUR L'INSTALLATION :

- Une pente en béton de 1,5 cm par 3 m (1/2 pouce pour 10 pieds) est préférable afin d'éviter que l'eau de pluie et les débordements provenant du spa s'accumulent sous celui-ci (l'eau qui stagne pendant une période prolongée risque de détériorer le bois).
- Si des briques ou une terrasse en bois sont choisis pour la fondation du spa, elles doivent être placées et nivelées sous l'ensemble du spa afin de maintenir une distribution uniforme du poids du spa.
- Il est important de noter que même lorsque des briques sont utilisées pour répartir le poids du spa, il peut y avoir une tendance à l'affaissement et donc que le spa ne sera plus de niveau,
- N'oubliez pas qu'en installant votre spa près de gazon ou de terre, vous augmentez la quantité de débris introduits par inadvertance dans l'eau du spa par les pieds de ses utilisateurs.

Si vous achetez une terrasse ou un belvédère avec votre spa, l'utilisation de solides fondations est requise. L'installation de l'ensemble sur toute autre surface qu'une seule dalle nivelée risque de créer des problèmes d'installation. Quelques exemples de surfaces recommandées sont illustrés droite.

En tant que propriétaire, vous êtes tenu de fournir des fondations nivelées et appropriées au spa. N'oubliez pas que la plupart des équipes de livraison ne sont pas équipées pour niveler et préparer les sites d'installation des spas.

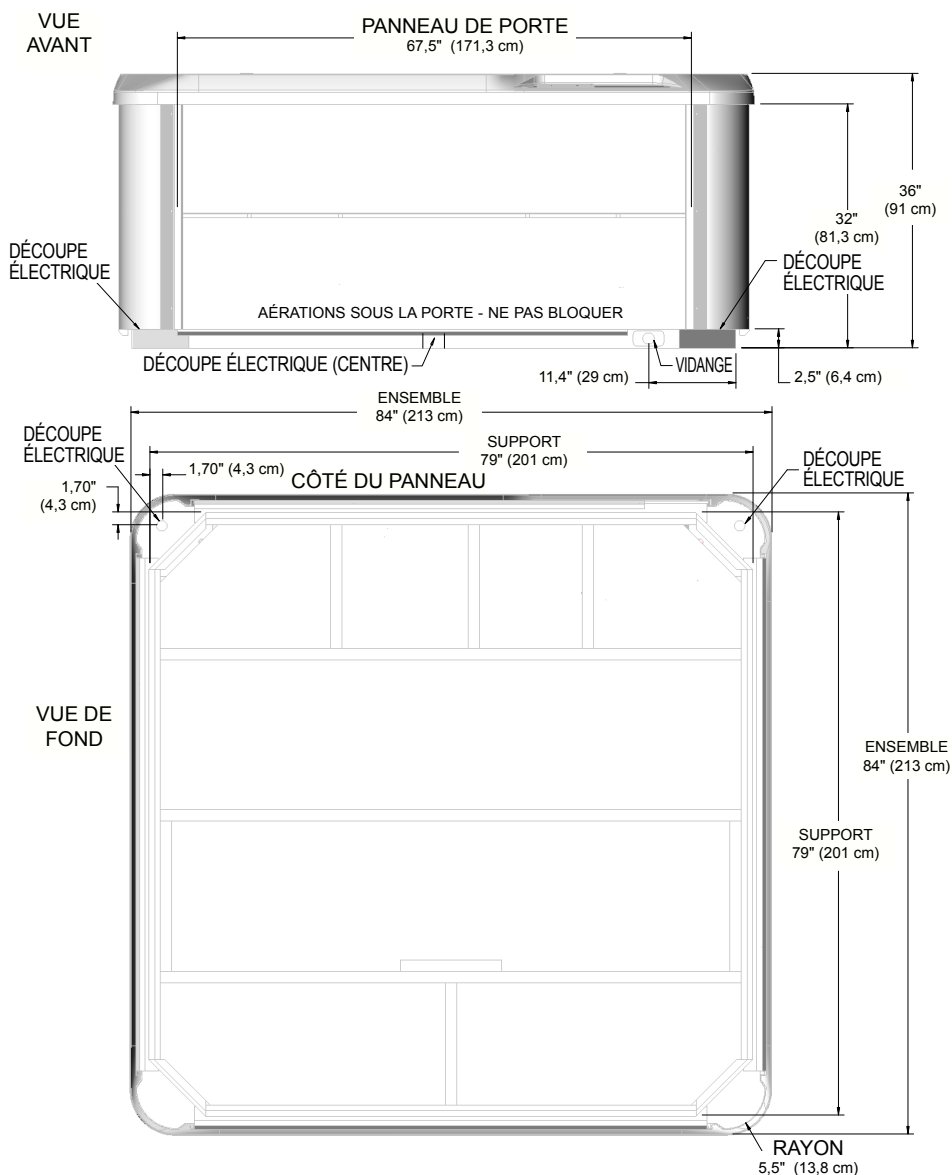
Si vous désirez faire installer une dalle en béton, une surface en brique ou une terrasse en bois, votre revendeur Hot Spring pourra vous recommander un entrepreneur qualifié.



# RELAY® / RHYTHM® (Modèle REL/RHY)

## Dimensions

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires. La configuration et l'emplacement peuvent être modifiés sans préavis.



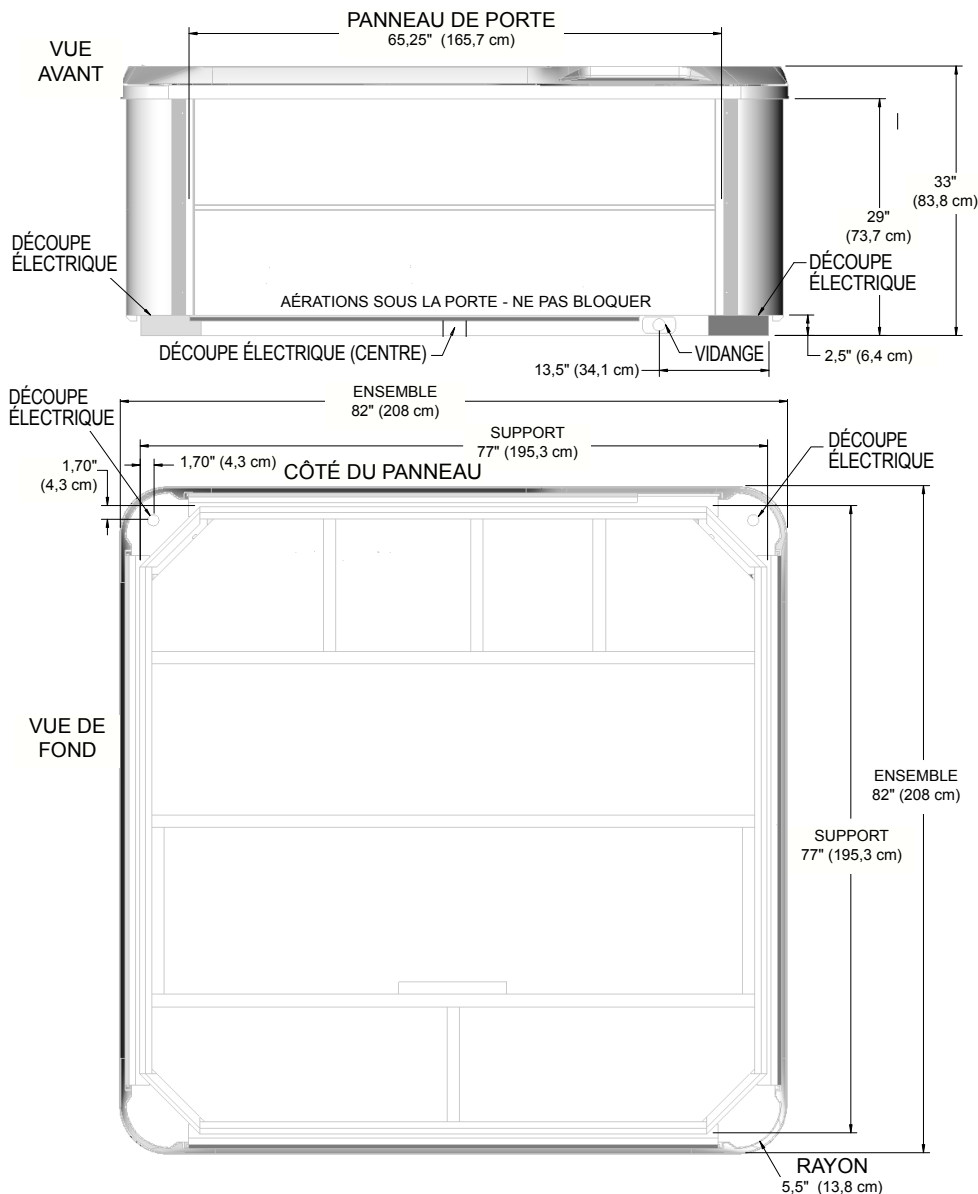
REMARQUE : WATKINS WELLNESS exige que les spas Relay et Rhythm soient installés sur une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 10 cm ou sur une terrasse dotée d'une structure solide capable de supporter le « poids mort » indiqué dans le tableau des spécifications du spa.

IMPORTANT : les spas Relay et Rhythm ne peuvent être calés d'aucune manière.

# PACE™ (Modèle PAC)

## Dimensions

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires. La configuration et l'emplacement peuvent être modifiés sans préavis.



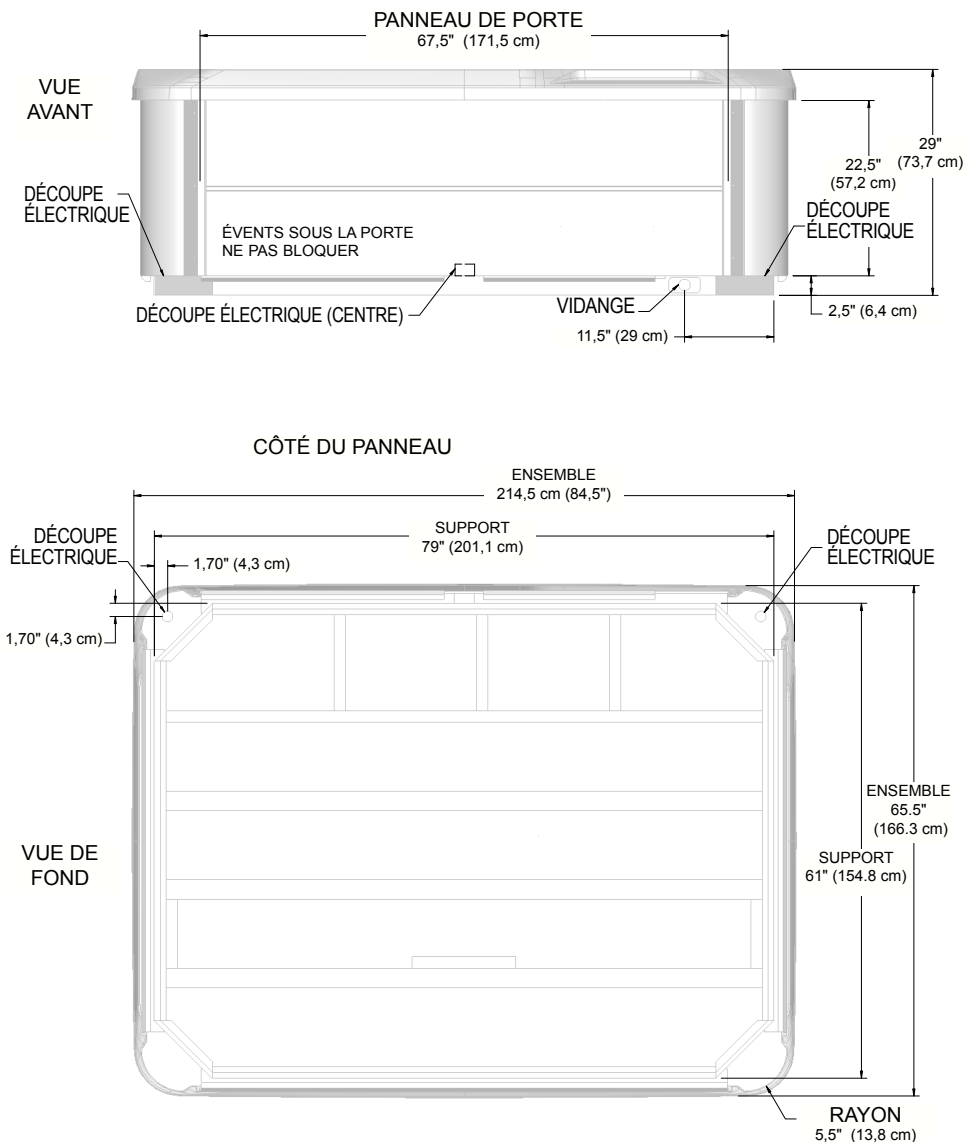
REMARQUE : WATKINS WELLNESS recommande que le spa PACE soit installé sur une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 4" (10 cm) ou sur une terrasse dotée d'une structure solide capable de supporter le « poids mort » indiqué dans le tableau des spécifications du spa.

**IMPORTANT** : LE PACE NE DOIT PAS ÊTRE CALÉ DE MANIÈRE QUELCONQUE.

# STRIDE® (Modèle STD)

## Dimensions

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires. La configuration et l'emplacement peuvent être modifiés sans préavis.



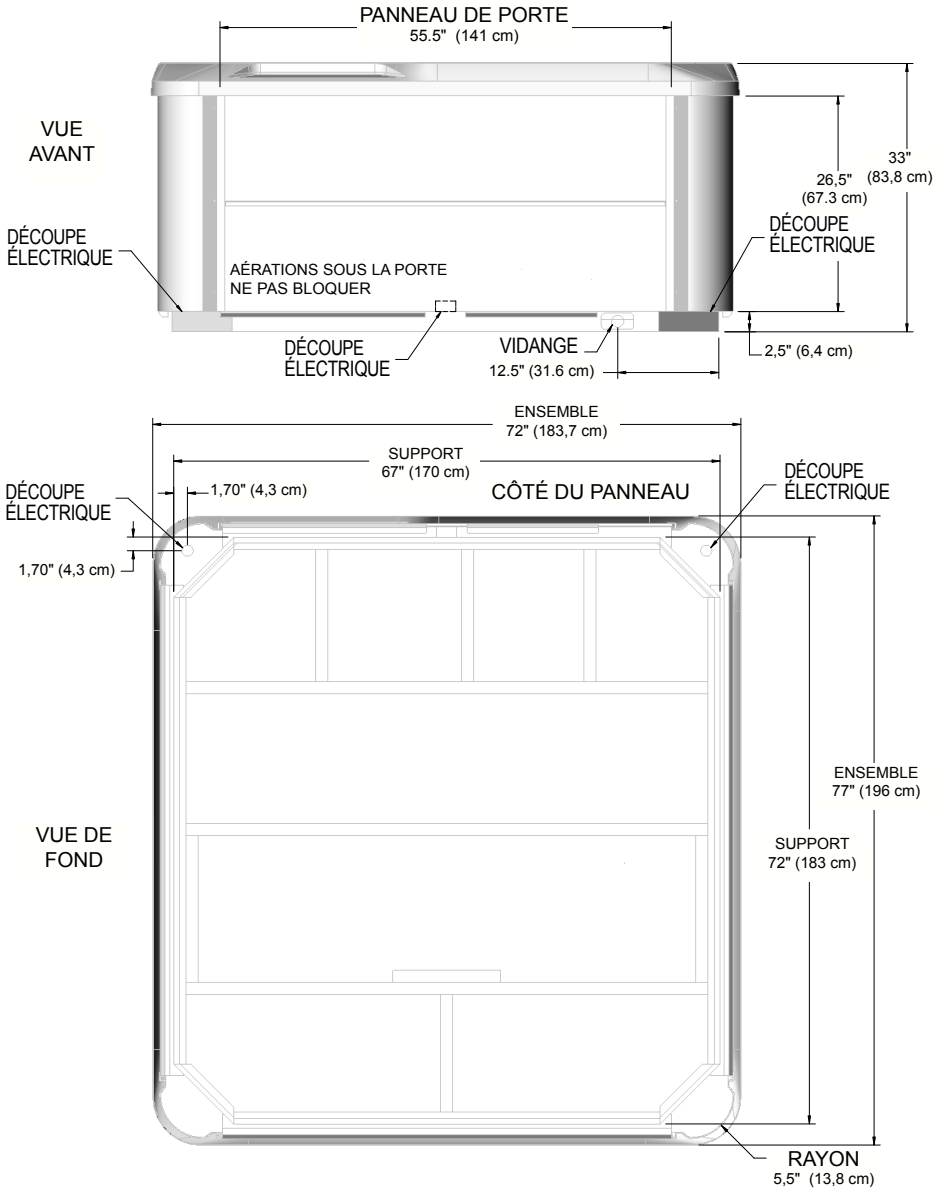
REMARQUE : WATKINS WELLNESS recommande que le spa STRIDE soit installé sur une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 4" (10 cm) ou sur une terrasse dotée d'une structure solide capable de supporter le « poids mort » indiqué dans le tableau des spécifications du spa.

**IMPORTANT** : LE SPA STRIDE NE DOIT PAS ÊTRE CALÉ DE MANIÈRE QUELCONQUE.

# SX (Modèle SX)

## Dimensions

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires. La configuration et l'emplacement peuvent être modifiés sans préavis.



REMARQUE : WATKINS WELLNESS recommande que le spa SX soit installé sur une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 4" (10 cm) ou sur une terrasse dotée d'une structure solide capable de supporter le « poids mort » indiqué dans le tableau des spécifications du spa.

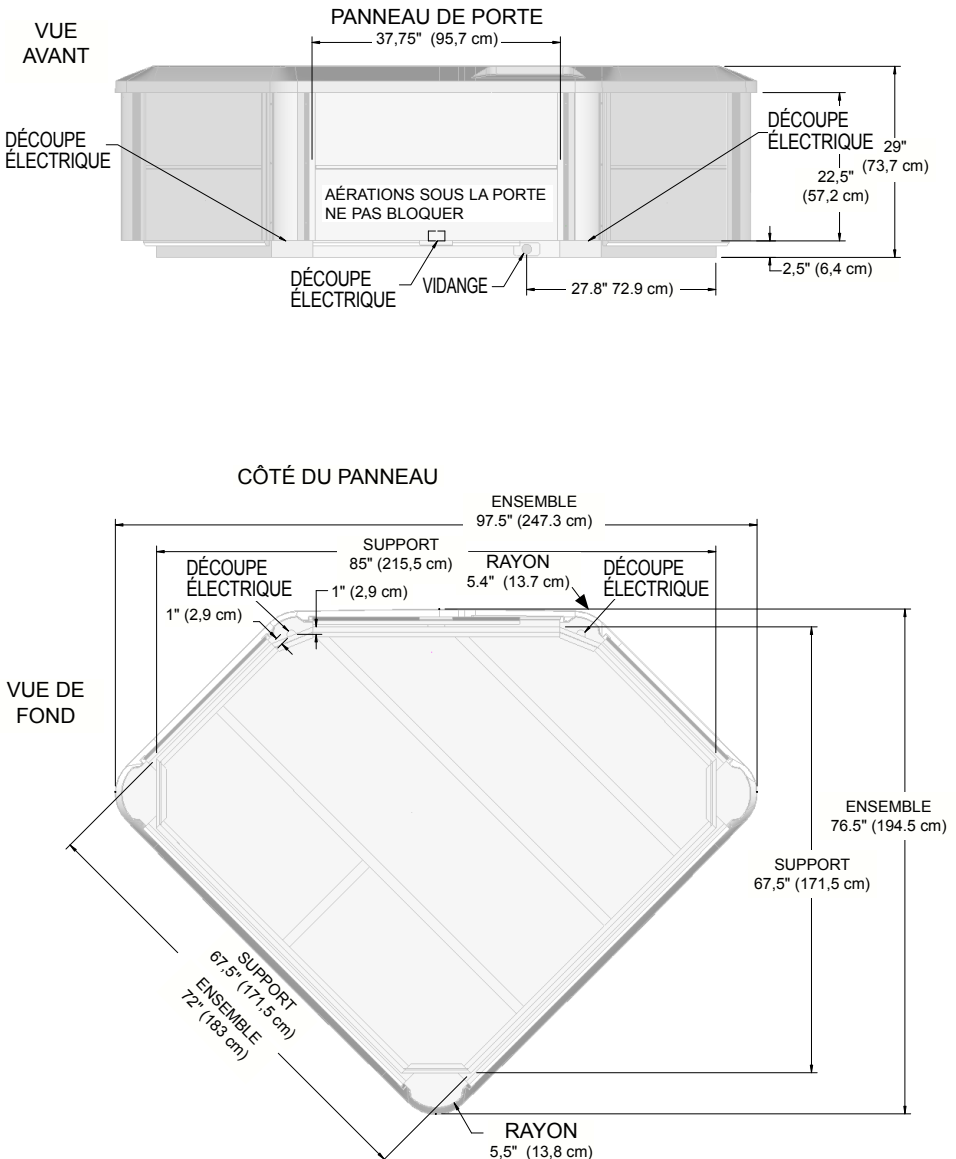
**IMPORTANT : LE SX NE DOIT PAS ÊTRE CALÉ DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT.**



# TX (Modèle TX)

## Dimensions

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires. La configuration et l'emplacement peuvent être modifiés sans préavis.



REMARQUE : WATKINS WELLNESS recommande que le spa TX soit installé sur une dalle en béton armé d'une épaisseur minimum de 4" (10 cm) ou sur une terrasse dotée d'une structure solide capable de supporter le « poids mort » indiqué dans le tableau des spécifications du spa.

**IMPORTANT** : LE TX NE DOIT PAS ÊTRE CALÉ DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT.

# INSTALLATION ÉLECTRIQUE

## SÉLECTION DE LA TENSION DE VOTRE SPA

Les modèles **PACE**, **STRIDE**, **SX** et **TX** fonctionnent sur 115 volts 20 ampères (15 ampères pour le **TX**) 60 Hz. Ces modèles peuvent également être convertis à 230 volts 50 ampères. Les modèles **RELAY** et **RHYTHM** nécessitent une alimentation dédiée de 230 volts.

Toutes les connexions électriques doivent être faites conformément aux informations de câblage contenues dans le boîtier de contrôle ou au dos du panneau d'accès au câblage de terrain du module d'équipement.

## L'AVANTAGE DE LA CONVERSION DU SPA

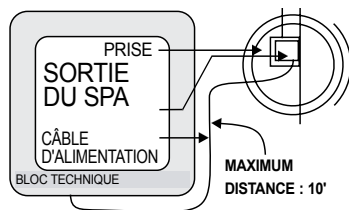
- Dans la configuration à 115 volts, le réchauffeur ou la pompe à jet peuvent fonctionner, mais pas simultanément. Dans un système de 115 volts, tant que la pompe à jet est activée, le réchauffeur ne s'allumera pas. D'un autre côté, lorsque le spa est converti pour fonctionner en configuration de 230 volts, le réchauffeur et la pompe à jet peuvent fonctionner simultanément.
- Le réchauffeur fonctionnera à 1000 watts lorsque le spa est configuré en tant que modèle connecté par câble de 115 volts et à 4000 watts lorsque le spa est configuré en tant que modèle converti à 230 volts. Il réchauffera l'eau du spa plus rapidement.

## CONFIGURATION STANDARD, À CÂBLE DE 115 VOLTS 15 OU 20 AMPÈRES

Pour votre sécurité, si un électricien installe une prise électrique pour le spa, celui ne doit pas être plus près que 6 pieds (1,8 m) et pas plus loin que 10 pieds (3 m) du spa. [Code électrique national de référence].

Un disjoncteur différentiel est utilisé dans la configuration à câble de 20 ampères. Le module à disjoncteur différentiel est situé à l'extrémité du câble d'alimentation. Pour tester le disjoncteur différentiel, il suffit d'appuyer sur la touche **TEST**. Le disjoncteur différentiel devrait se déclencher en position « off », en déconnectant l'alimentation vers le spa. Pour réinitialiser le disjoncteur différentiel, appuyez sur la touche **RESET** (réinitialiser). Le disjoncteur différentiel doit se réinitialiser et l'alimentation vers le spa doit être restaurée. Si le disjoncteur différentiel ne fonctionne pas de cette manière, débranchez le câble et contactez un technicien Hot Spring agréé.

**REMARQUE** : consultez l'organisation responsable de vos codes locaux pour déterminer si une prise électrique munie d'une couverture est requise pour l'installation. Dans ce cas, un couvercle de prise adapté peut être acheté auprès de votre revendeur Hot Spot agréé.



## INSTALLATION ÉLECTRIQUE DE 115 VOLTS 20 A

Les modèles de spa Pace, Stride et SX doivent être raccordés à un circuit à la terre de 115 volts et 20 ampères. Un circuit dédié est requis ; le terme « dédié » signifie que le circuit électrique n'est pas utilisé pour d'autres éléments électriques à charge élevée (éclairage de terrasse, appareils, circuits de garage, etc.). Si le spa est connecté à un circuit non dédié, la surcharge entraînera un « déclenchement intempestif » des fusibles internes ou de l'interrupteur du disjoncteur dans le tableau des fusibles de la maison.

Le circuit doit être correctement câblé ; c'est-à-dire qu'il doit répondre aux exigences suivantes :

- Standard (câblé) 115 volts 20 ampères (modèles Pace, Stride et SX) – Un disjoncteur différentiel minimum de 20 A dans le tableau électrique de la maison, n° 12 AWG ou câble plus important (y compris le câble de terre) et la polarité correcte dans tout le circuit.

Outre le circuit dédié de 20 ampères et 115 volts, protégé par disjoncteur différentiel, votre spa nécessite un réceptacle individuel de 20 ampères. Ce réceptacle, qui contient une plaque de recouvrement de réceptacle pour extérieur et résistant aux intempéries, vous sera fourni. Le réceptacle individuel et la plaque de recouvrement doivent être installés par votre électricien avant la livraison de votre spa.

Un connecteur de câble à pression est prévu sur la surface extérieure du boîtier de contrôle, situé à l'intérieur du bloc technique. Ceci permet de raccorder à un câble de masse de jonction entre ce point et tout équipement, enveloppes, tuyaux ou conduit en métal dans les cinq pieds du spa (si ceci est nécessaire conformément aux exigences du code de l'urbanisme local). Le câble de jonction doit être au minimum n° 8 AWG en cuivre.

## NE JAMAIS CONNECTER LE SPA À UNE RALLONGE ÉLECTRIQUE !

Chaque spa Pace, Stride, SX et TX est fourni avec environ 15 pieds (4,5 m) de câble d'alimentation utilisable (il s'agit de la longueur maximum autorisée par les normes réglementaires et le Code électrique national). Le câble d'alimentation est rangé à l'intérieur du spa lors de l'expédition. Pour enlever le câble d'alimentation, ouvrez le bloc technique et trouvez le câble. Tirez avec

précaution sur le cordon pour le sortir du bloc technique à la longueur souhaitée et placez-le dans la découpe centrale.

**REMARQUE** : les réglementations canadiennes empêchent que les spas Pace™, Stride et SX ne soient fournis avec un câble d'alimentation et doivent être câblés directement à la source d'alimentation. Utilisez les Codes électriques canadiens pour l'installation électrique.

## INSTALLATION 230 VOLTS (RELAY® ET RHYTHM® ET MODÈLE DE SPA CONVERTI PACE, STRIDE, SX ET TX OPTIONNELS)

Votre spa contient un boîtier de contrôle conçu pour fonctionner à 230 V, 60 Hz. L'installation d'un circuit dédié de 50 ampères est requis pour les spas Relay et Rhythm et optionnelle pour les autres modèles de spa. Le boîtier de contrôle doit être câblé directement à un tableau de distribution électrique secondaire protégé par un disjoncteur différentiel (GFCI). Le tableau de distribution électrique secondaire est inclus avec les modèles de spa Relay et Rhythm. Achetez le tableau électrique secondaire auprès de votre revendeur pour les modèles convertis cas de conversion à 230 volts.

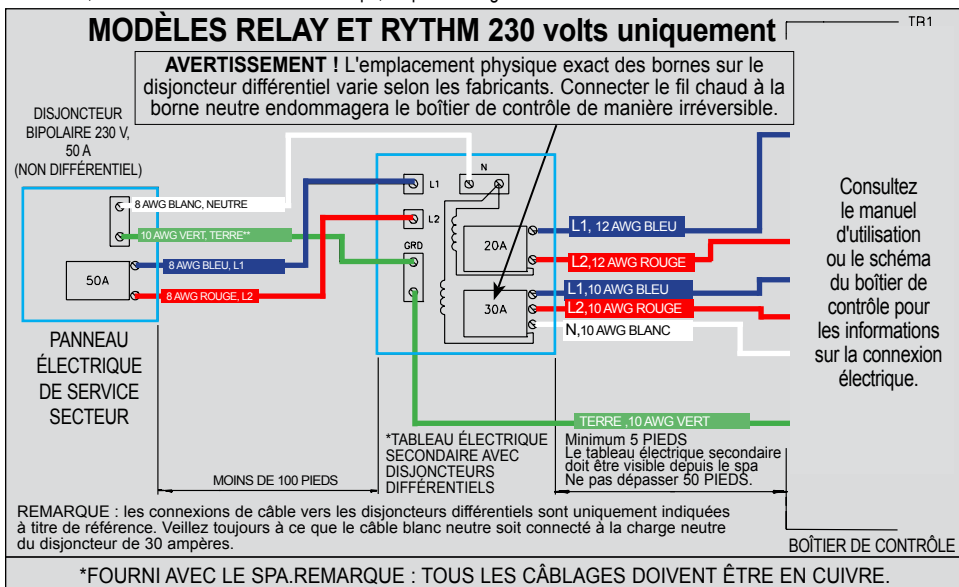
**REMARQUE IMPORTANTE** : toutes les connexions électriques vers le boîtier de contrôle doivent être effectuées par un électricien qualifié conformément au Code électrique national et aux codes électriques locaux en vigueur au moment et sur le lieu de l'installation.

Toutes les connexions électriques doivent être faites conformément aux informations de câblage contenues dans ce manuel et au dos du panneau d'accès au câblage de terrain du boîtier de contrôle. Un électricien agréé doit installer un service électrique de quatre câbles (tensions à deux lignes, une neutre, une terre) depuis le panneau de service électrique principal vers le tableau de distribution électrique secondaire.

Votre électricien doit monter le tableau de distribution électrique secondaire à proximité du spa, mais celui-ci ne doit pas être dans les 5 pieds (1,5 m) du bord de l'eau du spa.

**REMARQUE SUR L'INSTALLATION** : après l'installation du spa, votre électricien peut connecter le conduit depuis le tableau de distribution électrique secondaire vers le boîtier de contrôle du spa et terminer les branchements de câble dans le boîtier de contrôle. **REMARQUE** : les instructions d'installation et de câblage pas à pas complètes pour tous les modèles sont incluses dans le Manuel d'utilisation.

**AVERTISSEMENT** : si vous supprimez ou contournez les disjoncteurs différentiels dans le tableau de distribution électrique secondaire, vous menacez la sécurité de votre spa, auquel cas la garantie sera sans effet.



## CONVERSION À 230 VOLTS

Les spas **HOT SPRING** doivent être câblés en respectant toutes les réglementations électriques locales. Toute l'installation électrique doit être confiée à un électricien agréé et expérimenté. Nous recommandons d'utiliser des gaines, raccords et fils électriques adaptés pour tous les circuits.

Référez-vous aux instructions suivantes pour faire une conversion de 115 à 230 volts

**IMPORTANT** : convertir le spa au fonctionnement à 230 volts nécessitera de faire appel à un agent de service **HOT SPRING** autorisé et un électricien qualifié. Pièce requise : un tableau électrique secondaire (pouvant être converti à 230 volts) disponible auprès de votre revendeur **HOT SPRING**.

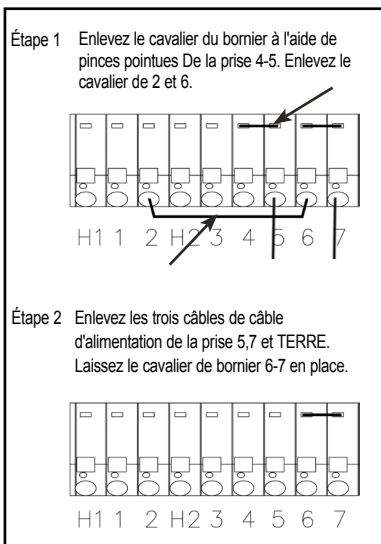
- Déconnectez le câble d'alimentation de la prise de la maison.
- Ouvrez le panneau du bloc technique.
- Enlevez les vis situées à l'avant du boîtier de contrôle du spa.
- Ouvrez le couvercle du boîtier de contrôle.
- Identifiez le bornier situé dans le coin inférieur gauche dans le boîtier de contrôle.
- Se référer à l'illustration, étape 1. Retirez le cavalier à 2 broches fixé aux bornes 4 et 5. Voir l'illustration, étape 1. Retirez le cavalier des bornes 2 et 6.
- Consultez l'illustration, étape 1. Enlevez le cavalier des prises 2 et 6.
- Consultez l'illustration, étape 2. Enlevez les câbles d'alimentation de 5, 7 et TERRE (non illustré).
- Dévissez le protecteur de câble d'alimentation et enlevez le câble d'alimentation du trou d'accès dans le boîtier de contrôle.

**AVERTISSEMENT** : ne laissez pas les pinces entrer en contact avec des composants électroniques à l'intérieur du boîtier de contrôle.

Convertir de 115 à 230 volts modifie la tension fournie vers le réchauffeur de 115- à 230 volts. La pompe à jets continuera de fonctionner à 115 volts.

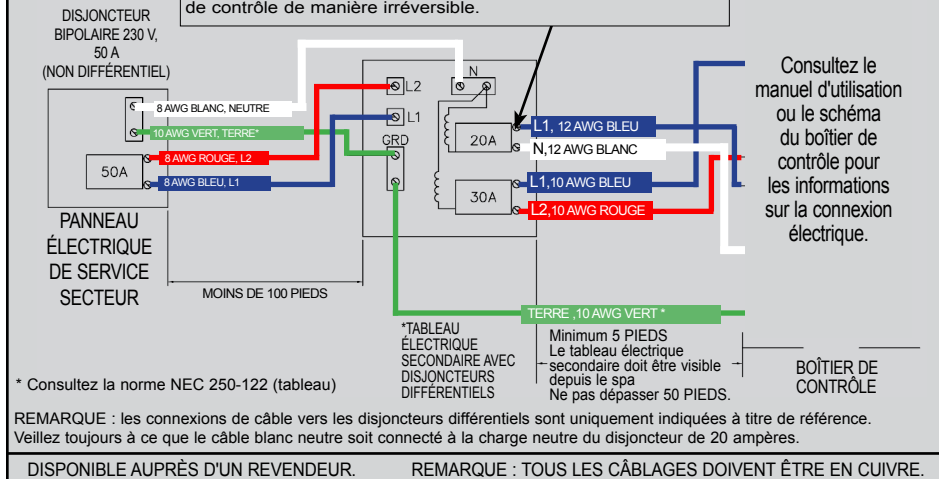
Demandez à votre électricien agréé de câbler le tableau électrique secondaire depuis une prise de secteur de 50 A, puis du tableau électrique secondaire dans le boîtier de contrôle du spa à l'aide de l'illustration suivante ou utilisez le schéma de câblage sur l'intérieur du couvercle du boîtier de contrôle.

**IMPORTANT** : le tableau électrique secondaire doit être visible depuis le spa, à une distance minimum de 5 pieds.



## PACE, STRIDE, SX ET TX Modèle convertis à 230 volts

**AVERTISSEMENT** ! L'emplacement physique exact des bornes sur le disjoncteur différentiel varie selon les fabricants. Connecter le fil chaud à la borne neutre endommagera le boîtier de contrôle de manière irréversible.



# SUGGESTIONS D'ENTREPRENEUR

## ÉLECTRICIEN

Nom : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_

Nom : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_

## Général

Nom : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_

Nom : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_

## PRODUITS SUPPLÉMENTAIRES DISPONIBLES AUPRÈS DE VOTRE REVENDEUR DE SPA HOT SPRING®

- Système au sel FreshWater®
- Cartouches de recharge du système au sel FreshWater®
- Sel pour spa FreshWater®
- Bandelettes de test pour eau salée FreshWater® Salt Test Strips
- Bandelettes pour l'analyse de l'eau 5 fonctions FreshWater®
- Système ozoneur à haut rendement FreshWater® III, MPS et cartouche d'ions d'argent FreshWater® Ag+ (vendues séparément)
- Nettoyeur instantané pour filtre et nettoyeur pour filtre FreshWater®
- Protecteur pour couverture FreshWater®
- Éliminateur de Calcaire Vanishing Act®
- Préfiltre Clean Screen®
- Aspirateurs de spa
- Kits de mise à niveau de jet de spa
- Cartouches de filtre de recharge
- Repose-têtes
- Marches de spa
- Couvertures en polyester

Système de couverture rétractable avec exigences de dégagement (disponible pour tous les modèles sauf le TX)

- Cover Cradle® – 24" (61 cm) de dégagement nécessaire
- Cover Cradle II – 24" (61 cm) de dégagement nécessaire
- UpRite® – 7" (18 cm) de dégagement nécessaire

REMARQUE : le dégagement même peut varier en fonction du modèle du spa et de l'emplacement de l'installation. Vérifiez auprès du revendeur pour de plus amples détails.

# SERVICES DISPONIBLES AUPRÈS DE VOTRE REVENDEUR DE SPA HOT SPRING®

## Coût du service

Inspection du site avant la livraison \_\_\_\_\_

Livraison du spa sur le site d'installation \_\_\_\_\_

Déballage du spa et enlèvement des matériaux d'emballage \_\_\_\_\_

Configurer le spa \_\_\_\_\_

Remplir le spa d'eau \_\_\_\_\_

Brancher le spa à sa source d'alimentation (modèles 115 Volt 15/20 ampères) \_\_\_\_\_

Expliquer et tester le fonctionnement du spa

- Système de jets
- Système de contrôle de l'air
- Définir le contrôle de la température
- Fonctions du panneau de commande

Expliquez les fonctionnalités de sécurité

- Disjoncteur différentiel
- Limite supérieure du réchauffeur

Fonctionnement du spa et entretien général \_\_\_\_\_

Qualité et traitement de l'eau \_\_\_\_\_

Ajuster le pH et l'alcalinité totale de l'eau \_\_\_\_\_

Désinfecter l'eau \_\_\_\_\_

Inspecter la couverture du spa, la poser sur un spa et installer les verrous de couverture \_\_\_\_\_

Passer en revue le manuel d'utilisateur et enregistrer votre carte de garantie \_\_\_\_\_

Service de suivi \_\_\_\_\_

Analyse de l'eau du spa en magasin \_\_\_\_\_

**COÛT TOTAL** \_\_\_\_\_

# Spécifications des spas

	Surface d'encombrement	Hauteur	Zone effective de filtrage	Réchauffeur (Watts)	Contenance en eau	Poids à sec	Poids rempli*	Poids mort	Installation électrique
Relay® (REL) Capacité (6 adultes)	7'0" x 7'0" 2,13 m x 2,13 m	36" 91 cm	65 pieds²	4 000	340 gallons 1 290 litres	830 livres 375 kg	4 715 livres 2 140 kg	120 livres/pied² 590 kg/m²	230 volts, 20 A et 30 A circuits monophasés à disjoncteur différentiel
Rhythm® (RHY) Places (7 adultes)	7'0" x 7'0" 2,13 m x 2,13 m	36" 91 cm	65 pieds²	4 000	330 gallons 1 250 litres	845 livres 383 kg	4 820 livres 2 185 kg	125 livres/pied² 610 kg/m²	230 volts, 20 A et 30 A circuits monophasés protégés par disjoncteur différentiel
**Pace™ (PAC) Places (5 adultes)	6'10" x 6'10" 2,08 m x 2,08 m	33" 84 cm	30 pieds²	1 000 ou 4 000 à 230 V	300 gallons 1 135 litres	775 livres 350 kg	4 150 livres 1 880 kg	115 livres/pieds² 565 kg/m²	115 volts, 20 A ou 230 volts, 20 A : circuits protégés par disjoncteur différentiel ou 230 volts, 20 A et 30 A : circuits monophasés protégés par disjoncteur différentiel
**Stride® (STD) Places (3 adultes)	7'0" x 5'5" 2,13 m x 1,65 m	29" 74 cm	30 pieds²	1 000 ou 4 000 à 230 V	225 gallons 850 litres	570 livres 260 kg	2 975 livres 1 350 kg	100 livres/pieds² 490 kg/m²	115 volts, 20 A : circuits protégés par disjoncteur différentiel ou 230 volts, 20 et 30 A : circuits monophasés protégés par disjoncteur différentiel
**SX (SX) Places (3 adultes)	6'0" x 6'5" 1,83 m x 1,96m	33" 84 cm	30 pieds²	1 000 ou 4 000 à 230 V	230 gallons 870 litres	645 livres 295 kg	3 090 livres 1 400 kg	105 livres/pieds² 515 kg/m²	115 volts, 20 A : circuits protégés par disjoncteur différentiel ou 230 volts, 20 A et 30 A : circuits monophasés protégés par disjoncteur différentiel
**TX® (TX) Places (2 adultes)	6'0" x 6'0" 1,83 m x 1,83 m	29" 74 cm	30 pieds²	1 000 ou 4 000 à 230 V	190 gallons 720 litres	635 livres 290 kg	2 570 livres 1 165 kg	95 livres/pieds² 465 kg/m²	115 volts, 15 A : circuits protégés par disjoncteur différentiel ou 230 volts, 20 A et 30 A : circuits monophasés protégés par disjoncteur différentiel

**ATTENTION :** WATKINS WELLNESS recommande de faire appel à un ingénieur ou à un entrepreneur de structure avant d'installer le spa sur une terrasse surélevée.

\* **REMARQUE :** le « poids rempli » et le « poids propre » du spa incluent le poids des occupants (en supposant que le poids moyen d'un occupant est de 175 livres [80 kg]).

\*\* **REMARQUE :** ce spa peut également être converti à un circuit protégé par disjoncteur différentiel monophasé de 115 volts, 30 ampères

Remarque : en raison de nos procédés de fabrication, les tolérances de taille ou les dimensions des spas peuvent varier de 0,5" ou 1,25 cm.



# Watkins Wellness®

*Feel good. Live well.*

1280 Park Center Drive  
Vista, California 92081  
(800) 999-4688 poste 8432

©2024 WATKINS WELLNESS. Hot Spot, Hot Spring, Tempo, Relay, Rhythm, Stride, Cover Cradle, UpRite, Lift 'n Glide, EverFresh, FreshWater, Vanishing Act, Clean Screen et The Home Relaxation Specialists sont des marques de commerce de WATKINS WELLNESS.

62906.25FR A (12/24)